



**Betriebskommission der Wasserversorgung  
Bau- und Umweltschutzkommission**

**Gemeindeverwaltung Lutzenberg**

Gitzbüchel 192 · CH-9426 Lutzenberg AR

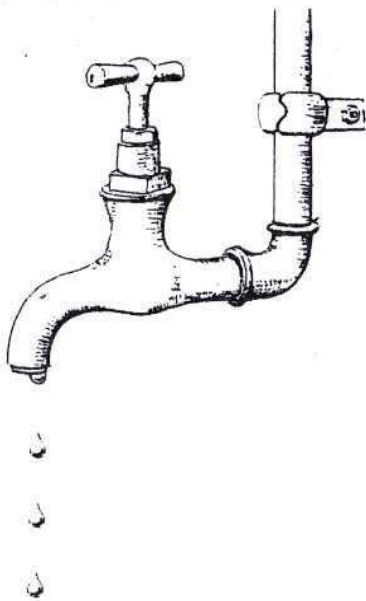
T 071 886 70 80 · F 071 886 70 89

[info@lutzenberg.ch](mailto:info@lutzenberg.ch) · [www.lutzenberg.ch](http://www.lutzenberg.ch)

## Tarife 2020

## Wasser, Abwasser, Haushalts- und Sonderabfälle

## Feuerschutz



**Leitungsbrüche, Defekte** an den Anlagen und **Geräusche** im Leitungsnetz sind sofort an unseren Wasserwart

**Kurt Käch**, eidg. dipl. San. Installateur,

Geschäfts-Telefon 071 888 15 19

oder 071 841 25 68

Privat-Telefon 071 841 63 20

Natel 079 416 52 69

oder an den Stellvertreter

**Jakob Niederer**, Engelgass 646,

Telefon 071 888 48 62

Natel 079 445 60 48

zu melden.

## Tarife 2020 Wasser

MWSt Nr.: CHE-112.570.776 / Ref-Nr.: 320 805

---

Nr.	Grundgebühr nach Wassermessergrosse	Tarif exkl. MWSt	Tarif inkl. 2.5 % MWSt	
7101 1000	Dimension Nennwert / Durchmesser	20 mm / ¾ Zoll	Fr. 150.00	Fr. 153.75
		25 mm / 1 Zoll	Fr. 300.00	Fr. 307.50
		32 mm / 1 ¼ Zoll	Fr. 375.00	Fr. 384.38
		40 mm / 1 ½ Zoll	Fr. 450.00	Fr. 461.25
		50 mm / 2 Zoll	Fr. 525.00	Fr. 538.13
7101 1020	Wassermesser-Miete (einheitlich)	Fr. 40.00	Fr. 43.08	
7101 1030	Wasserverbrauch pro Kubikmeter (m <sup>3</sup> )	Fr. 2.70	Fr. 2.7675	

---

Dieser Tarif gilt für das hydrologische Jahr vom 01.10.2019 bis 30.09.2020.  
Genehmigt vom Gemeinderat Lutzenberg am 23. September 2019.

## Tarife 2020 Abwasser

MWSt Nr.: CHE-106.264.822 / Ref-Nr.: 346 595

---

Nr.	Grundtaxe	Tarif exkl. MWSt	Tarif inkl. 7.7 % MWSt
7201 1150	pro Wohnung / Ferienwohnung unabhängig davon ob sie leer stehen oder bewohnt sind	Fr. 130.00	Fr. 140.01
7201 1250	Abwasser (Ergebnis gemäss Wassermesser)	Fr. 1.50	Fr. 1.6155
7201 1260	Abwasser (Wasserbezug über Dritte)	Fr. 1.50	Fr. 1.6155
7201 1270	Abwasser (private oder andere Wasserversorgung)	Fr. 1.50	Fr. 1.6155
7201 1300	Wassermesser-Miete (in speziellen Fällen)	Fr. 40.00	Fr. 43.08
7201 1400	Meteorwassergebühr (pro m <sup>2</sup> abflusswirksame Fläche)	Fr. 0.463	Fr. 0.50

---

Dieser Tarif gilt für das hydrologische Jahr vom 01.10.2019 bis 30.09.2020.  
Genehmigt vom Gemeinderat Lutzenberg am 23. September 2019.

## Tarife 2020 Abfall

---

Nr.	Grundgebühr Abfall	Tarif nicht MWSt-pflichtig
7301 1450	- pro Wohnung - pro Stockwerkeigentumswohnung - Ferienhaus, Ferienwohnung unabhängig davon ob sie leer stehen oder bewohnt sind	Fr. 40.00
7301 1660	Gewerbebetriebe	ab Fr. 100.00

Container werden bei der Abfuhr gewogen (28 Rappen pro Kilo Abfall plus Fr. 4.00 pro Leerung exkl. MWSt) und entsprechend dem Gewicht durch die A-Region direkt dem/der Verursacher/in in Rechnung gestellt.

---

Gebührenpflichtige Kehrriechsäcke	Preis je Rolle
17-Liter-Säcke	Rolle zu 10 Säcken Fr. 10.00
35-Liter-Säcke	Rolle zu 10 Säcken Fr. 20.00
60-Liter-Säcke	Rolle zu 10 Säcken Fr. 35.00
110-Liter-Säcke	Rolle zu 5 Säcken Fr. 30.00
<b>Neue Sperrgutmarken ab 01.01.2020</b>	Fr. 4.00
Ausschliesslich verwendbar für Sperrgüter und Siloballenfolien	
Sperrgut gebündelt bis 30 kg	1 Marke pro 10 kg
Siloballenfolien gebündelt bis 30 kg	1 Marke pro 10 kg

### für Sperrgut bis maximal 1.50 m Länge:

Bettgestell oder Lättlirost (bis 100 x 200 cm)	2 Marken
(zerlegt bzw. halbiert bis 160 x 200 cm)	3 Marken
(zerlegt bzw. halbiert bis 220 x 200 cm)	4 Marken
Einzelmatratze (bis 100 cm breit)	2 Marken
(gerollt bzw. geschnürt bis 160 cm breit)	3 Marken
(gerollt bzw. geschnürt bis 220 cm breit)	4 Marken
Sofa, Polstergruppe je Sitzplatz	2 Marken
Schrank (zerlegt) je Tür	2 Marken
Stuhl / Eckbank je Sitzplatz	1 Marken
Tisch (bis Grösse 100 x 120 cm)	2 Marken
Ski je Paar	1 Marken

**Nicht brennbare Gegenstände werden nicht entsorgt!**

---

Kontaktstellen	Telefon
Bauamt Lutzenberg	Jakob Niederer, Engalgass 646, 9426 Lutzenberg 079 445 60 48
Abfall	A-Region, Geschäftsstelle, 9401 Rorschach 071 841 22 22

**Die Gemeindeverwaltung**  
Dienstleistungspartner für Wasser, Abwasser, Abfallbeseitigung

## Tarife 2020 Feuerschutz

---

Nr.	Gebäude zu Wohnzwecken		Tarif nicht MWSt-pflichtig
7102 1000	Wohnhaus oder Ferienhaus	mit oder ohne Garage(n)	Fr. 50.00
7102 1010	+ Wohnung oder Gewerbe	pro weitere Wohneinheit oder Stockwerkeigentumswohnung	Fr. 25.00

Nr.	Gebäude, die nicht zu Wohnzwecken dienen		
7102 1060	Gewerbebauten mit Wassermesser	Lagerhallen, Produktionsstätten, Gastwirtschaftsbetriebe, öffentliche Bauten usw.	Fr. 75.00
7102 1070	Gewerbebauten ohne Wassermesser	ohne eigenen Anschluss bzw. Wassermesser	Fr. 25.00
7102 1080	übrige Bauten	mit mindestens 200 m <sup>3</sup> Inhalt, mit und ohne Wasseranschluss	Fr. 50.00
7102 1100	genutzter Viehstall	bis 10 Grossvieheinheiten	Fr. 50.00
7102 1110	Stallbau	über 10 Grossvieheinheiten	Fr. 65.00

---

Gültig für das Kalenderjahr 2020 Genehmigt vom Gemeinderat Lutzenberg am 23. September 2019.

**Abfuhrtermine, Annahmezeiten, Verkaufsstellen für Gebührenmarken und sonstige Informationen entnehmen Sie bitte der Abfall-Info der A-Region, welche in alle Haushaltungen verteilt wird.**